

AMERIKAŃSKI SLOVENEĆ

PRVI SLOVENSKI LIST V AMERIKI

Geslo: Za vero in narod — za pravico in resnico — od boja do zmage!

GLASILLO SLOV. KATOL. DELAVSTVA V AMERIKI IN URADNO GLASILLO DRUŽBE SV. DRUŽINE V JOLIETU; S. P. DRUŽBE SV. MOHORJA V CHICAGI;
ZAPADNE SLOV. ZVEZE V DENVER, COLO., IN SLOVENSKE ŽENSKE ZVEZE V ZEDINJENIH DRŽAVAH

(Official Organ of four Slovene Organizations)

Najstarejši
in najbolj
priljubljen
slovenski
list v
Združenih
Državah
Ameriških.

ŠTEV. (No.) 153.

CHICAGO, ILL., SREDA, 9. AVGUSTA — WEDNESDAY, AUGUST 9, 1933.

LETNIK (VOL.) XLII

Nova vladna kampanja - Diktatorstvo škoduje ženstvu

V POSEBNI KAMPANIJI VLADA NAGOVARJA PREBIVALSTVO, NAJ POTROŠI SVOJ DENAR Z NAKUPOM BLAGA, KI GA POTREBUJE. DOKLER SE NJEGA ČE NA NE ZVIŠA. — KUPUJE NAJ PREBIVALSTVO V TRGOVINAH S "PLAVIM ORLOM."

Washington, D. C. — Industrijski administrator Johnson je s preteklim ponedeljkom objavil otvoritev vladne kampanje, ki ima namen, da pridobi ljudstvo, naj čim največ svojega denarja porabi takoj s tem, da si nakupi, kar utegne potrebovati.

Načrt za to kampanjo je bil izvršen že pred dalje časom, vendar administracijo ni hotela pričeti z njo, kajti bala se je, da se je produkcija zvišala preko merte in da stoji daleč nad kupno močjo, z drugimi besedami, da se je več blaga izdelovalo, kakor se ga je moglo prodati, vsled česar bi bila utegnila pozne zopet nastala brezposelnost in bi ljudstvo potrebovalo denar za najnujnejše potrebštine. Zdaj pa, ko je večina industrijev podpisala splošni pravilnik za znižanje delovnih ur, zvišanje minimalne plače in urejene konkurenco, je minul strah nadprodukcije in se trdno upa, da bo ne samo sedanja zaposlenost ostala, marveč se bo v znatni meri še povišala. Zdaj, ko se polagoma dviga kupna moč, uvidi vlada, da je prišel primerni čas, da otvorí svojo novo kampanjo pod gesmom "Kupi zdaj".

Tekom celega tega tedna bodo vladni govorniki, ki vodijo omenjeno kampanjo, povdarjali sledce: "Spravite svoj denar v blago, kajti predno boste drugi zadihali, bo blago, ki ga potrebujete, vredno več kakor denar, ki ga zdaj hranite s tem, ko ne kupujete."

Opozoril pa je Johnson kupce tudi na to, kje naj kupujejo in puste svoj denar. Glede tega, pravi, sploh ni nobenega vprašanja. "Potrošite svoj denar pod plavim orlom, kajti ako ga potrošite tam, s tem pripomorete k ustvaritvi nove zaposlenosti. Ako ga potrošite kje drugje, s tem samo škodujete možnosti, da se konča brezposelnost, kajti pomagate unitevati trgovino tistih, ki svojim delavcem plačujejo več, in pomagate tistim, ki se branijo povisati plače."

S temi besedami administrator Johnson nagovarja prebivalstvo, naj naravnost bojkotira tista podjetja, ki niso podpisala vladnega pravilnika, in nimajo emblema plavega orla.

IZVRŠILA IZVRSTNO DEKTIVSKO DELO

Chicago, Ill. — V petek preteklega tedna je prispeala Mrs. H. Seymour iz Goleonda, Ill., s svojim soprogom in svojim očetom v Chicago na svetovno razstavo. Ko so se na razstavnih prostorih vozili z husom, opazili, da mu je zmanjšala denarnica, v kateri je imel \$16. Mrs. Seymour se je nato spravila na delo. Najprej si je dobro ogledala obraze vseh oseb, ki so stali v bližini njenega očeta. Drugi dan je šla zopet na razstavo, a ni drugega delala, kakor voila se je celi dan z busi gori in dol, kajti domnevala je, da bo tat bržkone zopet kje na busu poskušal svojo spremnost. Ko se je kakih dvanaestkrat

ZAPOSTAV- LJANJE ŽENSK

V evropskih diktatorskih državah se jemljejo ženskam priznane pravice druga za drugo.

—

Chicago, Ill. — Odlična univerzitetna profesorica dr. R. Morse Mann, ki se je ravnokar vrnila iz Evrope, kjer je obiskala štiri države, namreč Nemčijo, Poljsko, Italijo in Rusijo, pripoveduje o svojih vtisih o razmerah v teh diktatorskih deželah, zlasti z ozirom na ženstvo.

Pod diktatorskim režimom, pravi dr. Mann, je pomankanje svobode, vsled česar tudi kultura peša. Ženske pa tem razmeram padejo prve kot žrte. Tako se v Nemčiji odslavljajo ženske delavke in se njih mestna oddajajo moškim. Na univerzah je dovoljeno, da je samo pet odstotkov žensk med medicinskim slušatelji. Ženske doktorice smejijo zdraviti samo ženske in otroke.

Predavateljica se je zlasti ogorčeno izrazila nad strahovito cenzuro, ki vlada v državah z diktatorskim režimom. V tem oziru je tako daleč, da Amerikanici več vedo o razmerah na pravilu. Namreč v sedmih deželah v 21 urah. Tisočglave množice so ga pozdravljale na newyorskem letališču, ko je tamkaj pristal po končanem poletu.

USPEH DVEH LETALCEV

Iz Amerike do prednje Azije preletela v enem samem poletetu.

—

Pariz, Francija. — Dva francoska letalca, namreč P. Codis in M. Rossi, sta prekosila doseženi rekord v letanju na daljavo brez prestanka. Preletela sta namreč v enem samem poletu razdaljo iz New Yorka preko morja, dalje preko Pariza, Dunaja, Jugoslavije, Aten in pristala v prednji Aziji, v Siriji. Skupno sta s tem napravila 5,900 milij. Celi čas iz New Yorka do srednje Evrope sta imela zelo neugodno vreme, da po večini nista vedela, kje se nahajata.

KAZNOVANI NAZIJI

Innsbruck, Avstrija. — Po neki nedavni vladni odredbi so člani prepovedane fašistične "nazi" stranke odgovorni za čine, ki jih izvrše neznane osebe, o katerih se domneva, da so spadale k nazijem. Tačko je bilo preteklo nedeljo aretiranih 27 hitlerjevcov in pod oboroženim spremstvom so bili prisiljeni, da so splezali na neko skalo, 6000 čevljev visoko, in zbrisali velikansko znamenje svastike, ki je bilo naslikano na tisti skali.

UNIČEVALNO DELO TAJFUNA

Tokio, Japonska. — S polotoka Koreje prihajajo pretesljiva poročila o strahovitem razdejanju, ki ga je tamkaj povzročil pretekli teden vihar tajfun. V dveh južnih provincah je raztrul skupaj do 2700 hiš pri čemer je bilo ubitih 78 oseb; drugih 183 pa je še vedno pogrešanih.

prepeljala po razstavnih prostorih, je opazila nekega moškega, ki ga je videla že prejšnji dan, ko je stopil z busa takoj za njenim očetom. Priklicala je stražnika in dal moža aretirati. Zadela je pravno, kajti izkazalo se je da je aretiranec znan žepni tat, 60 letni Wm. English, ki je bil zaradi podobnih prestopkov že prej večkrat kaznovan.

NAVDUŠEN SPREJEM LETALCA



Slika kaže ameriškega letalca Wiley Post, ki se je proslavil s tem, da je napravil polet okrog sveta popolnoma sam in v rekordno kratkem času, namreč v sedmih dežeh in 21 urah. Tisočglave množice so ga pozdravljale na newyorskem letališču, ko je tamkaj pristal po končanem poletu.

LJUTA BORBA ZA DELO

Na tisoče prosilcev se odzove na ponudbo za delo.

—

Chicago, Ill. — Na oglas, ki ga je objavila v časopisu tukajšnja tvrdka Curtis Candy Co., da potrebuje 1500 novih delavnikov moči, je dobila bogat odziv. Pred njenimi uradi se je namreč v ponedeljek zjutraj našla množica kakih 15,000 oseb, moških in žensk, med katerimi je večkrat razvil ljut prepet za prvenstvo. Prosilci so pričeli prihajati že ob mraku in do časa, ko so se zjutraj uradi otvorili, se je njih vrsta raztezala več blokov daleč. Prispet je moral oddelek policije, da je med množico vzdrževal red.

ISLANDCI PROTI HITLERJU

Rejkjavik, Islandija. — Maši ljudstva, o katerih se domneva, da so obstajale po večini iz komunistov, so preteklo nedeljo strgale hitlerjevske zastave s poslopja nemškega konzulata. Zastava je bila razobesrena, ker se je pričakovala skupina nemških turistov.

ARIZONA BO 21. DRŽAVA

Phoenix, Ariz. — Ta torek se je vršila v tukajšnji državi volitve delegatov v državno konvencijo, ki ima ratificirati preklic 18. amendmenta. Ze v naprej pa se je lahko z gospodstvo pričakovalo, da bodo volitve izpadle z znago "možki". Na glasovnicah namreč ni bilo nobenih imen kandidatov suhačev. Niso namreč mogli dobiti dovolj podpisov, da bi lahko postavili svoje kandidate na glasovnico. Suhaški volilci so lahko napisali na glasovnice vsak svojega kandidata, katerega je kdo hotel.

KRIŽEM SVETA

Shoal Harbor, N.F. — Kakor je bilo v nedeljo določeno, se bo italijanska armada 24 acroplanov dvignila v zrak na polet preko morja proti domu to sredo. Polet se bo izvršil preko otokov Azorov.

— Leningrad, Rusija. — V nedeljo se je otvorila v tem mestu javna dražba za kožuhovine, ki obeta, da bo največja v sovjetski zgodbini. Okrog 70 tuježemskih tvrdk je namreč zastopanih med kupci.

— Berlin, Nemčija. — Kakor poročajo listi, se je znižalo število brezposelnih v Nemčiji od zime do zdaj za en milijon in 200,000 oseb. Skupno je zdaj brezposelnih še kakih pet milijonov oseb.

— Peiping, Kitajska. — Paganjam med generalom Feng Ju-hsiangom in narodno vlado so se ugodno iztekla. General se je obvezal, da ne bo vladi več nasprotoval in tudi se ne bo na svojo roko bojeval proti Japonci za osvojitev Jehol province.

— Simla, India. — Nad uporniško naselbino Kotkai v severozapadnemu delu Indije so Angleši poslali četo vojaških aeroplakov, ki so mesto bombardirali in, kakor pravijo poročila, popolnoma razrušili.

JETNIK REŠIL SOJETNIKA SMRTI

Chicago, Ill. — Koliko doberga lahko stori pravilna masa, je dokazal preteklo nedeljo 31 letni izvezbeni maser Carel Flobeck, 921 Addison st. Z nekim 22 letnim Th. Daviddom je bil zaprt v policijskih zaporih v isti celici. Med tem, ko je Flobeck zadremal, pa je David skušal izvrsiti samoumor s tem, da se je s pasom obesil na strop. Ko se je Flobeck zbulil in videl položaj, je poklical čuvajca, ki je Davidu prerezal jermen. Dasi je zdelo, da je poskusni samomorilec že mrtev, se je Flobeck kljub temu spravil na delo in ga večše masiral in drgnil, dokler ni ta končno res prišel zopet k zavesti in bo bo in zadela na tleh ob truplu tako nesrečno umrela France.

— Ponesrečenega fanta vse pomiluje, ker je bil dober fant,

—

—

Nova delavnica denarja odkrita

V okolici Zaloge, Vevč in D. M. v Polju veliko govorje o novo odkriti ponarejevalnici 10 dinarskih kovanec. Mlad človek je hotel postati slavnji Prelenski, pa so ga zalutili. Orožniška patrulja iz Vevč, je imela v nekem bližnjem naselju v neki hiši preiskavo radi neke druge stvari, ne radi denarja. Prebrskali so vse in nazadnje privlekli na dan čuden model, za izdelavo denarja. Domači so kar ostromeli in nobeden ni mogel pojasnit, kako je stvar prišla v hišo. Domači mlad fant Martin je pa povedal, kako je neki Jaka napravil model, da bi delal denar. Orožniki so najprej odvedli na orožniško postajo Martina, potem pa prišli še po Jaku in mater ter vse skupaj spravili v ljubljanske zapore.

—

Slaba vinska letina

Iz Ljutomerja poročajo: Velenje deževje zelo slabo upliva na razvoj vinske trte. Peronspera se zelo širi in nastavek grozja je veliko slabnejši od lanskega. To je vzrok, da je nastalo že sedaj veliko povraševanje za starim vinskim pridelkom, kateremu so se cene znano dvigne.

—

Z drevesa je padel

Hudo se poškodoval 21-letni viničar Mirko Šalec, viničar pri Mariboru, ki je padel z nekega drevesa.

—

Dvakrat napaden

Leopold Kutnar, posestnikov sin z Muljave je prišel iz ljubljanske bolnice, kjer si je zdravil ran, katere so mu zadali njegovi fantovski vrstniki. Komaj je prišel domov, so ga fantje na Krki zopet naklestili s koli in moral je nazaj v bolnico.

—

Za zimo skrb

Iz Ljubljane poročajo, da je ljubljanski Rdeči križ že pričel nabirati po mestu razne potrebstine, kakor obleke, čevlje in druge take stvari, katere bodo potem v zimskem času delili brezposelnim revščem.

AMERIKANSKI SLOVENEC

Prvi in najstarejši slovenski list v Ameriki.

Ustanovljen leta 1891.

The first and the Oldest Slovene Newspaper in America.

Established 1891.

Issued daily, except Sunday, Monday and the day after holidays.

Published by:

EDINOST PUBLISHING CO.

Address of publication office:

1849 W. Cermak Rd., Chicago

Teléfono: CANAL 5544

Naročnina:

Za celo leto	\$5.00	For one year	\$5.00
Za pol leta	2.50	For half a year	2.50
Za četr leta	1.50	For three months	1.50
Za Chicago, Kanado in Evropo:		Chicago, Canada and Europe:	
Za celo leto	\$6.00	For one year	\$6.00
Za pol leta	3.00	For half a year	3.00
Za četr leta	1.75	For three months	1.75

Dopisi važnega pomena za hitro objavo morajo biti dostopani na uredništvo vsaj dan in pol pred dnevom, ko izide list. — Za zadnjo številko v tednu je čas do četrtega dopoldne. — Na dopise brez podpisa se ne oziroma. — Rokopisov uredništvo ne vira.

POZOR! — Številka poleg vašega naslova na listu znači, da kedaj imate list plačan. Obnavljajte naročnino točno, ker s tem veliko pomagate listu.

Entered as second class matter November 10, 1925, at the post office at Chicago, Illinois, under the Act of March 3, 1879.

Kako je na Španskem?

Španska republika šteje sedaj dve leti življenja in prav

prav ni prišla nikamor. Če izvzamemo dejstvo, da vlada mesto

kralja predsednik in da je predsednik popolnoma odvisen od fra-

masonskih meščanskih strank, združenih s po krvici takozvanimi

marksisti, dočim je kralj moral — ceprav v manjši meri — poslu-

šati fevdalno aristokracijo, je ostalo v Španiji vse pri starem.

Ljudstvo je zapustilo kralje v prvi vrsti zaradi tega, ker si je od

republikanskega režima obetalo temeljite spremembe nezgodnih

agrarnih razmer, ki jih kralj ni mogel sanirati, četudi bi jih bil

hotel, ker bi bilo to pomenilo razlastitev največje opore krone, to

je velefevdalcev. Danes po dveh letih imamo sicer agrarni zakon,

kojega uresničenje pa zadeva na težkoče, ki so vsak dan večje.

Plutokracija in meščanstvo se pritožujeta nad radikalizmom no-

vih agrarnih zakonov, dočim kmečki proletariat smatra, da pred-

stavlja gnil kompromis, ki ne more radovoljiti zemlje lačnega

španskega kmeta. Zato sta se proti vladni Azane, ki jo tvori koali-

cija socialnih demokratov, takozvanih "radikalosocialistov", pod

kotih bobnečim imenom se skrivajo levičarski meščani, in pa ma-

la skupina Azane samega, združile štiri opozicije: meščanski ra-

dikali, ali kakor bi jim mi rekli, zmernejši liberalci pod vodstvom

Lerrouxa, konservativni republikanci, ki so načeloma proti fra-

masonski vladi, pod Mauro, skrajno levičarski proletarski elemen-

ti, ki pa v parlamentu nimajo več kot enega ali dva poslanca, in

pa mlada katoliška stranka, da ne govorimo o Baskih, ki so proti

republike sploh.

Tej opoziciji ni bilo težko, da se je v ljudstvu kmalu zasidra-

la. Ko so strmoglavili kralja, je bila ogromna večina Špancev

tako zelo zajeta od protimonarhičnega vala, ki je obetal novo

dobo svobode in pravice, da se španski volivec sploh ni mogel

trenzo in pravilno orientirati, tem manj, ker je politična izšola-

nost španskega ljudstva približno enaka ničli.

Danes seveda stoji stvari drugače, ker pač ni najti niti enega Španca, ki bi bil

zadovoljen z vsakdanjostjo, ki je nastopila po prazniku revolucije.

Kmetje imajo pravico do zemlje, nimajo pa še zemlje same; raz-

delitev, odškup in možnost rentabilnega delovanja, to so stvari,

ki so ostale še danes nerešen problem. Dočim so pred kratkim

stvari bile na tej točki, da je komunizem postal v narodu samem

redek pojav, se danes ta nauk rapidno širi, dočim se na drugi

strani, kakor povsed v Evropi in v Španiji, dviga fašizem, ki bi

rad pomedel z boljševizmom in s socialno demokracijo, obenem pa

tudi odpravil latifundizem, seveda pod konzervativnimi gesli av-

toritete in vzajemnosti stanov. Pravi konservative cincajo med

fašizmom in med svojimi zastrelimi romantičnimi gesli. Tako-

zvani zmerni liberalci pod Lerrouxom bi radi zadovoljili malega,

srednjega in bogatega človeka, vse v isti meri, dočim katoliški

akciji, ki je ljudstvu tako simpatična, manjka še izkušenj, dokler

bo v potrebnem večletnem razvoju mogla zajeti večno ljudstva in

ga v političnih načelih utrditi. Da tudi monarhisti ne mirujejo,

se razume samo po sebi; ceprav nimajo kot stranka prav nobene-

ga pomena, pa seveda delajo razpoloženje za to, da narašča ekstre-

mem takoj na levi kakor na desni strani in tak razvoj mora seveda

prej ali slej nujno privesti do kakšne eksplozije.

Znamenje prihajajočega preobrata so bile letošnje nadomest-

ne volitve v občinske svete, pri katerih se je na novo izvolila do-

bra polovica vseh španskih občin. Niti ena tretjina občinskih

zastopstev, v katera so letos prvič volile ženske, ni pripadla vlad-

nim strankam. Večina občinskih svetov je danes v Španiji od-

ločno usmerjena na desno ali pa vsaj proti sedanji vladi. Azana se je iz tega položaja rešil na ta način, da je dal na glasovanje zakon o ločitvi cerkve od države, ki je vsled svoje framasonske proticerkvene in protikatoliške tendence prisilil meščansko opozicijo, da se je pridružila Azani in ga s tem podprla vsaj toliko, da ni padel in napravil mesta desnici, ampak da je po njegovih demisijih predsednik republike Zamora začel konzultacije s parlamentarnimi strankami z izrecnim namenom, da bi vlada ne prešla v roke desničarskih strank, ampak da bi se Azanova koalicija podprla s kakšno izmed tistih skupin, ki so vedno pripravljene skočiti k vladnim jaslim. Rezultat tega je bil ta, da je predsednik zopet moral poveriti sestavo vlade Azani, ki je dobil malo skupino takozvenih federalistov, ka so ga za male protiusluge podprli. Na ta način je bila seveda opozicija kolikor toliko oslabljena in zlasti zmerni meščani g. Lerrouxa so izgubili velik del svoje prejšnje korajče in so opustili svojo prejšnjo obstrukcijo v parlamentu. Čisto očividno je, da so pritisnili vse framasonske elemente, da se ne bi podrl režim, ki tako zvesto in navdušeno izvaja njihov protikatoliški program. Konservativni republikanci pod Mauro pa so se zelo razočarali in so sklenili parlament sploh bojkotirati, kar pa je gotovo napačno, ker kuhanje po navadi ne privede do nobenih uspehov.

Kljub temu vlada Azane nima opore v masah samih, ki se odločno radikalizirajo bodisi na desno bodisi na levo, in zato pač ne bo treba predolgo čakati, da bo prišla framasonska-marksistična vlada v veliko bolj resno krizo nego je bila minula. Takrat se pa bo seveda izkazalo, da bi bilo v blagor države boljše, če bi bil imel predsednik republike že sedaj toliko poguma, da bi bil pustil Azano pasti, zakaj čim bolj se bo ta nujno potreben korak odlašal, tem hujša bo razredna borba in borba med političnima ekstremoma boljševizma in fašizma, kar gotovo ne bo v prid bočnega razvoja Španije, ki najbrž ne bo na svoji zastavi imela srpa in kladiva, ampak liktorski snop ali pa bo nastopila nerazvoljiva anarhija.



KAKO JE BILO NA POTOVANJU

New York City, N.Y.

Ze več let zaporedom sem obiskala svoje drage prijatelje in znanec v Chicagu, pa tudi letos sem se podala tja in sicer v družbi Mrs. Kershman in njenega sina Franka ter gospodčica Kathy Zanoškar in Helen Kaplja.

Kakor vselej prej, sem bila tudi vsepovsod prijazno in govorljivo sprejetia, in skoraj ne morem najti potrebnih besed, da bi se vsem primerno zahvalila za vso prijaznost in vse dobro, ki so nam jih izkazali.

V Chicagu smo bili skoro tri tedne, pa se nam je zdel vsak dan praznik in čas nam je bilo skorito naglo potekel. Ogledali smo si svetovno razstavo in druge zanimivosti. Rojaki so kar tekmovali med seboj, kako bi nam najbolje postregli in nas razveselili. Vsem skupaj izrekam hvalo. Prav posebno hvalnost sem pa dolžna Rev. Alexandra Urankarju, Mr. in Mrs. R. Schroif, Mr. in Mrs. J. Stern, Mr. in Mrs. F. Narobe ter Mr. in Mrs. J. Kepic. Ce bi hoteli slehernega omeniti, ki so skrbeli, da se nismo nič minut dolgočasili, bi vzel preveč prostora.

Na povratku smo se ustavili tudi v Clevelandu, kjer so tudi naši rojaki kar tekmovali, in so hoteli drug drugega prekosit, kdo nam bo bolje postregel. Največje presenečenje za nas je bilo, ko sta nam Mr. in Mrs. A. Pavli naznani, da bosta Mr. P. Kogoj in Mr. A. Grdina

priredila nam na čast kinematografsko predstavo. Predvajala sta najbolj zanimive slike iz življenja tukajšnjih rojakov in rojakov v starem kraju. Tisti večer nam bo ostal za vedno v spominu.

Vsakemu bi se rada še posebej zahvalila in mu se enkratnoma roko v slovo, ker mi pa to ni mogoče, jih na mestu se enkrat izrekam prav in iskreno zahvalo.

Ce pride New York, boste v mojem domu vedno dobrodošli in vam bom skušala vrniti po svojih skromnih močeh.

Rozalija Ovca.

ČLANICAM MATERINEGA DRUŠTVA

Waukegan-No. Chicago, Ill.

Vsem članicam Materinega društva se naznana, da je bilo na zadnji seji sklenjeno, da bomo imeli skupno sv. obhajilo na Marijin praznik dne 15. avgusta, ali Veliki šmaren, ob pol šestih (5:30) uri zjutraj. Prošene ste drage članice vse, da se tega gotovo udeležite. Vsaka naj tudi ima takrat prijeti svoj društveni znak.

Ob nem se je tudi sklenilo, da bomo še isti dan v Mundelinu v bomo tam skupno opravile uro molitve. Po molitvi, pa bomo lahko imele v šumi ob jezeru, nekoliko piknika. Vsa ka naj prinesi s seboj kar samo hoče. Prošene ste pa, da se zglastite pri tajnicji Frances Drašler vsaj do 13. avgusta, da bomo vedele koliko nas pojde in da naš č. g. župnik M. Butala preskrbi automobile

Zbralle se bomo 15. avgusta k nam v Minnesota. Veseli smo pred cerkvijo ob pol eni urij po poldne odkorde se popeljemo v Mundelin. Prosim vas vse, da se o pravem času naznante. Katera se ne naznani, je nemogoče, da bo zadnjo minutu dobila sedež. — Pridite vse, ne bo vam žal. Ne se izgovarjati, da ni časa. Ko bomo umrle, bomo imeli dovolj časa ležati v zemlji in ne bomo mogle nikamor. Zato le pridite in o pravem času. Več ko nas bo, bolj se bo naše društvo postavilo. — Zato zakljam: "Živelno Materno društvo v Waukeganu in North Chicagi. — Iskrene pozdrave vsem članicam.

Mary Marincič, predsednica

ODMEV OD DRUGE STRANI

Gilbert, Minn.

Jako težko se pripravim do pisanja, ker sem zelo zaposlena z drugim delom. Ker pa mislim, da so stvari resne, naj nekaj napisim in to samo na podlagi resnice, čeravno je že davno res, da resnica v oči bo.

Pred nedavnim je bil v Ameriškem Slovencu priobčen članek iz Eveletha — lahko ta članek imenujemo vabilo. — Tam je bilo povedano, da so v Gilbertu odstopile od SZZ in organizirale novo Zvezu.

Poleg tega pa še častitajo Gilbertu, da se jim je pridružil. Jaz sem gledala in pomisljevala, kako more to biti — da se jim je Gilbert pridružil. Mene so začele ženske izpravljati vsovrstna vprašanja, rekoč da jim je bilo to od novih organizatorjev povedano — seveda

Zapadna Slovanska Zveza



DENVER, COLORADO.

Naslov in imenik glavnih uradnikov.

UPRAVNI ODBOR:

Predsednik: Anton Kochevar, 1208 Berwind Ave., Pueblo, Colo.
 Podpredsednik: Geo. J. Miroslavich, 3724 Williams St., Denver, Colo.
 Tajnik: Anthony Jersin, 4825 Washington St., Denver, Colo.
 Blagajnik: Michael P. Horvat, 4581 Logan St., Denver, Colo.

Vrhovni zdravnik: Dr. J. F. Snedec, Thatcher Bldg., Pueblo, Colo.

NADZORNÍ ODEBÓR:

Predsedník: Matt J. Kochevar, 328 Central Block, Pueblo, Colo.
 2. nadzorník: Mary Grum, 4949 Washington St., Denver, Colo.
 3. nadzorník: Joseph Škrabec, 412 W. New York Av., Canon City, Colo.

POROTNÍ ODEBÓR:

Predsedník: Leo Jurjovec, 1849 W. 22nd Place, Chicago, Ill.
 2. porotník: Anton Rupar, 408 E. Mesa Ave., Pueblo, Colo.
 3. porotník: Rose Grebenec, 873 E. 72nd St., Cleveland, Ohio.
 4. porotník: Edward Tomšič, Box 121, Farr, Colo.
 5. porotník: Peter Blatný, Box 286, Midvale, Utah.

URADNO GLASILO:

"Amerikanski Slovenec", 1849 W. 22nd St., Chicago, Ill.

Vse denarne nakaznice in vse uradne reči naj se pošljajo na glavno tajnik, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora. Prošnje za spremembo zavarovalnic je kar tudi bolniške nakaznice, naj se pošljajo na vrhovnega zdravnika.

Z. S. Z. se priporoča vsem Jugoslovom, kakor tudi članom drugih narodnosti, ki so zmožni angleškega jezika, da se ji priklopijo. Kdor želi postati član Zveze, naj se oglasti pri tajniku najbližnjega društva Z. S. Z. Za ustanovitev novih društav zadostujejo osem oseb. Glede ustanovitve novih društav pošlje glavni tajnik na zahtevo vsa pojasnila in potrebne listine.

SLOVENCI, PRISTOPAJTE V ZAPAD. SLOVANSKO ZVEZO!

NAZNANILO!

Tem potom naznanjam vsem delegatom, delegatinjam in glavnim odbornikom in odbornicam, da se bo začela 9. redna konvencija Zapadne Slovanske Zveze v pondeljek dne 21. avgusta, ob 8:30 dopoldne, v dvorani sv. Jožefa na E. B. str. Dne 20. avgusta se bo priredila 25 letnica v veselici v ravno isti dvorani, zato pozivljam vse delegate (inje), kakor tudi vse glavne odbornike (ee), da tako uredite, da bote prišli v Pueblo, Colo. ne kasneje, kakor v nedeljo opoldne. Vsi delegati (nje) morejo prinesi s seboj poverilne liste, kakor tudi pobotnice od železniških družb za vozne listke (Rail Road tickets). Vsi delegati(nje) in glavni odborniki si naj kupite listke za nazaj tudi, (Round trip tickets to Pueblo and back.)

Društva in člani, kateri imate kaj za priporočat konvenciji ali imate pritožbe proti članom, glavnemu odboru ali društvu, morate take stvari poslati glavnemu tajniku, ali meni, tako da bom dobiti ne kasneje kakor v petek dne 18. avgusta; kateri pa noče poslati meni ali glav. tajniku, izroči lahko zadajo svojemu delegatu, da isto izroči konvenciji. Vsaka zadeva mora biti pravilno spisana in podpisana, ker drugače se ne bo oziralo na take pritožbe ali druge zadeve. Vsi tisti člani, kateri bi radi, da bi se pravila spremeni, morate točke spisati tako, kakor želite, da se bodo glasili v prihodnjih pravilih, ker na drugače nasvetne se ne bo oziralo.

Z bratskim pozdravom

Anton Kochevar glavni predstavnik

OFFICE OF THE SUPREME VICE PRESIDENT.

Denver, Colorado.

WHAT OF THE FUTURE?

The primary object of holding conventions is to discuss plans for the future good and welfare of an organization.

The discussions on various questions at our convention at Pueblo, Colorado during the week of August 21, no doubt will be important and necessary, especially the sick, accident, operations and permanent disability benefits. But the problem of future membership will be one of the most important questions for discussion and decision.

Our future membership depends upon "our juveniles" of today. It is reasonable to believe that in a very few years the business and affairs of our Association will be conducted and controlled by English-speaking members. English-speaking lodges will spring up from time to time and their membership will be supplied by the juvenile branches. The important question of juveniles and English-speaking lodges is therefore inevitable and must be met face to face if we intend to grow and prosper.

Fraternal organizations today as never before, are awakening to the need for youth in their lodges. Unless young members come in and are kept there to take up the burdens of the old, the existence of the local lodges in any society is limited to the lifetime of its present members.

It is not enough to merely enroll the juveniles for insurance. We must also stimulate and hold their enthusiasm by encouraging fraternal and social activities and by interesting and training them in the upbuilding of our principles. By so doing, our young members will grow with the Association, thereby fitting themselves to carry on our progressive work.

Now is the time to think about these things and the convention is the time to take proper action. We should be modern and set pace with the times. We must compete with other organizations in this field and strive to emerge at the top of the list. If we love our Western Slavonic Association and wish it to survive permanently with increasing growth and prosperity, we must act on this vital question—and at this time.

This letter is being submitted to each Supreme Officers, Delegate-elect and all our lodges with the sincere hope that the question of juveniles and English-speaking lodges will be given due consideration.

Yours in the interest of youth,

Geo. J. Miroslavich

FINANČNO POROČILO Z.S.Z. OD 1. JANUARJA DO 30. JUNIJA 1933.
FINANCIAL REPORT OF THE W.S.A. FROM JAN. 1 TO JUNE 30, 1933.

Prejemki od društev — Receipts from lodges:

St. dr.	St. cl.	Smrt. razreda	Boln. in oper.	Dobrodeleni	Boln.	Provizije	Skupaj
No. memb.	No. of	"A" razred "B"	podpore	Beneficent	nadz.	in nagrade	
1. 166	690.70	94.72	*10.20	20.00	254.70	1970.32	
2. 226	442.46	412.24	1214.35	27.44	343.00	2439.49	
3. 41	241.87	—	218.10	4.80	60.50	525.27	
4. 150	584.32	83.05	701.00	15.52	218.18	1602.07	
5. 34	154.44	7.77	185.25	3.90	50.25	401.61	
6. 146	797.53	3.84	794.90	17.32	217.00	1830.59	

Zapadna Slovanska Zveza -- The Western Slavonic Association

1908 -- Twenty-fifth Anniversary - Silver Jubilee -- 1933

8. 26	—	56.80	131.10	3.12	39.00	230.02	Dolores, Colo. Sewer Dist. No. 1, 6%	4000.00
9. 98	426.41	—	522.20	11.84	149.00	1109.45	Dumas, Tex. Sewer, 5%	5380.00
11. 22	106.44	—	101.10	2.76	34.75	245.05	Farmington, N. M. Sewer, 6%	3500.00
13. 13	48.48	8.64	62.70	1.56	19.75	141.13	Florence, Colo. San. Sewer Dist. No. 4, 6%	2000.00
14. 72	345.11	15.30	417.45	8.86	111.75	898.53	Hot Springs, N. M. Sewer, 6%	4000.00
15. 20	157.79	—	153.70	2.36	29.50	343.35	Huerfano Co. Colo. S. D. No. 51, 5½%	1179.48
16. 176	606.79	150.36	890.75	21.64	271.00	1940.54	Lamar, Colo. Pav. Dist. No. 3, 5%	3000.00
17. 54	43.04	130.11	287.85	6.68	87.24	554.92	Magdalena, N. M. Refunding Water, 6%	2000.00
20. 33	175.12	—	185.50	4.00	50.25	414.87	Middle Rio Grande Cons. Dist. 5½%	10100.00
21. 54	173.94	83.84	292.05	6.88	86.00	642.71	Mountainair, N. M. Water, 6%	3000.00
22. 36	201.50	36.58	213.75	4.96	62.25	519.04	Pinal Co., Ariz. Electrical Dist. No. 4, 6%	8000.00
23. 31	222.21	—	184.55	4.18	52.25	463.19	Pinal Co., Ariz. Road, 5½%	2829.00
24. 32	140.98	5.76	139.00	3.88	48.50	338.12	Pritchett, Colo. Judgment, 5½%	1950.00
25. 22	103.09	11.76	122.65	9.70	37.50	284.70	Pueblo Co., Colo. Cons. S. D. No. 13, 4½%	3430.00
26. 24	123.95	—	110.45	2.62	33.00	270.02	Pueblo, Colo. E. 4th Pav., 6%	2000.00
27. 7	44.90	—	44.05	.94	11.75	101.64	Pueblo, Colo. Fountain Pav., 6%	2000.00
28. 21	94.33	—	113.05	2.60	32.50	242.48	Riverton, Wyo. Refunding, 5%	1800.00
29. 67	175.53	115.88	360.15	9.44	119.25	780.25	Roswell, N. M. Imp., 6%	3000.00
30. 24	144.73	12.39	239.35	3.44	43.25	443.16	Safford, Ariz. Sanitary Sewer, 6%	1000.00
31. 16	32.84	28.65	77.70	1.92	24.00	165.11	Springfield, Colo. Pav., 6%	5000.00
32. 41	163.28	29.10	213.10	5.12	64.25	474.85	Trinidad, Colo. Pav. Dist. No. 20, 6%	3000.00
33. 54	238.86	—	273.80	0.76	84.75	604.17	Atwood, Kan. Masonic Temple	1000.00
34. 7	16.62	16.32	24.00	.84	10.50	68.28	Benedictine Society of Colo.	4500.00
35. 25	124.17	25.84	115.45	2.94	36.75	305.15	Craigmoor Sanatorium First Mortg.	6000.00
36. 28	106.16	—	177.65	3.74	47.50	335.05	Denver Elk House Ass'n, 6%	5500.00
38. 17	96.48	—	99.75	2.10	26.70	225.03	First Baptist Church of Phoenix, 3%	4000.00
40. 23	124.97	3.41	129.20	2.80	35.00	295.38	Kansas Wesleyan University, 3%	3000.00
41. 106	385.25	85.35	496.50	12.52	157.00	1136.62	Masonic Temple Bldg. N. Plate, Neb., 6%	2000.00
43. 10	54.96	—	54.30	1.20	15.00	125.46	Methodist Episcopal Church Atwood, Kan.	8000.00
44. 12	38.06	14.88	74.10	1.44	18.50	146.98	Metropolitan Properties, Houston, Tex.	2000.00
45. 12	67.14	—	68.40	1.44	18.00	154.98	Republic Bldg. First Mortg., Denver, 6½%	894.31
46. 13	61.47	—	68.35	1.66	20.75	152.23	Transcontinental Bldg., Denver	4000.00
47. 6	30.35	—	56.05	1.10	14.75	102.33	University of Denver Stadium, 3%	2000.00

Izpod Golice

SLAVKO SAVINŠEK.

— Povest z gorenjskih planin —

Prične se razpletati med njimi pogovor, ne pogovor, povest o vsem, kar je obema zagrenilo življenje in ju težilo do danes, kot bi cela Golica ležala na njunih srečih. Tako zve Tilen, da so mati edina hči bogatega Zabreta, ki mu je žena umrla ob Tilnovem rojstvu, ker jo je preveč pekla hčerina sramota; oče Zabret pa se je tedaj pijači udal in v njej utopil ves prelepi grunt, ki je prešel v tuje roke še za očetovega življenja. Zvedel je, kako so mati prikrivali njegovo rojstvo, ga dali krstiti v Zaplazu, ker Javorniški rovti gredo v zaplavško faro in kako je rastel tu v tej bajti. Vse so se pomenili o svojem življenju, prav vse si povedali. Mir božji in ljubezen sta plavala med njimi. Nazadnje soše sklenili, da se mati in Terpina na tistem poročita, če jima Bog da zdravje tam do spomladi, in da ostaneta tu gori v bajti. Tilnu je igralo srce, ker je spoznal očeta, in čeprav na zunaj trd ko grča, že imel solzne oči, ko je mrak pogledal skozi duri.

Pod noč se je prebudit Matevž iz globokega snna in pričel začudeno ogledovati okolico. Terpina, ki ga je motril ko deveto čudo, mu je takoj prepovedoval vsako govorjenje in napor, mu prevezal rano, da vnoči zdravila in ga umiril z dobro besedo in z zanesljivim upanje.

Mati so pripravili večerjo. Po večerji pa so sedeli vsi trije ob Matevževi postelji, govorili tih, dokler ni zopet zaspal nazaj; potem pa sami legli, trudni od preteklega dne, k počitku, da se drugo jutro v lepše življenje zbudne.

SEDMO POGLAVJE.

Ko je hlapec Janez pokazal Cilki njeno okrvavljeni ruto in se je ubogo deklo zgrudilo v nezavest, so planili vsi trije, mati ter oče in Janez k njim, da vgnili ter položili na materino postelj v kamri. Mati so brž prinesli vode, omotili vroče čelo in klicali hčer z mehkim glasom.

In res se ni upirala hči materini besedi. Ne dolgo potem, ko so jo zmočili, se je zavedala in zopet odprala oči v brezumnen strahu in z nemim vprašanjem na ustnih: "Matevž?"

Tedaj so oče odstopili in odšli v hišo, Janez pa je sedel na rob postelje in pravil Cilki, kako je Matevž iskal, kako ju našel krvavo ruto in kaj mu je financar povedal. Pristavil pa je, da tudi Tilna ni bilo nikjer in da se je moral motiti financar, ker Matevž in Tilen sta prekajena. Budil je v Cilki upanje, da je najbrž eden od obeh ranjen, da pa sta oba ušla na koroško stran in se skrila pred zasledujočimi ju-

financariji. O tem pa, kako je stal na robu prepada za Kočno, ni pripovedoval Janez Cilki; tudi misli ni izrekel, ker se je bal za Cilko. Tudi sam je še pač netil majcenca, majcenca upanje, da se moti morda tudi on.

Cilka je trpela v Janezovem pripovedovanju. Poznala je dobro Golico in Kočno in njune čerite nevarnosti, poznala tudi sovraštvo Ivanovo da Matevža in vedela, da je financar meril predobro in ne bi bil počival ter se vrnil od zasledovanja, če ne bi bil prepričan, da je Matevž v smrt zadel. Še več pa ji je pravila krvava ruta. To s krvijo prepojeno ruto ji je moral primeti Janez na posteljo, da jo je objela s trepetajočimi rokami. Potem pa ni mogla več: planila je v tako krčeviti jok, da je postelja drgetala pod njo in trepetala v sunkih, ki so stresali mlado telo. Mati so jo tolažili in mireli z lepo in nežno besedo, Janez ji je prigovarjal ter božal lase raz čelo nazaj. Oče pa niso mogli strpeti dalje v hiši. Pograbili so klobuk, vstali in odšli v vas v gostilno k Lipovšku, ker so vedeli, da je tam zbranega nekaj dobravškega sveta in morda ujemo besedo, ki bi mogla vsaj za čas hčeri ustaviti solze in prisesti v temu negotovosti vsaj pramenček svetlobe.

Pa malo je bilo ljudi pri Lipovšku in še ti niso vedeli drugega kot samo to, kar on sam, le da so resnici pridevali še stvari, ki bi bile še staremu Hribarju lase pognale kvišku, ako bi mogel verjeti in ne bi poznal ljudi, ki zelo radi iz muhe slona naredi. Zato se ni dolgo mudil v gostilni, ampak je odšel domov. Ura je šla že na poldne in mati bi morali čakati s kosilom. Kosilo je bilo že na mizi in ravno poldne je zazvonilo, ko je stopil v vežo. Vrata v kamro so bila odprtia in tiso so molili sami trije brez Cilke. Cilka je utrudilo ihtjenje in zaspala je v nemiren globok spanec.

Toda niso Dobravke kakor jesensko listje na drevju, ki jo odpihne vsak močnejši veter, ampak so iz grčevine tesane, ki se pač upogne in ukriji pod pezo in udarcem, toda se ne zlomi in se brž zravnava in še bolj ojekleni. Tudi Cilka se je, ko je zazvonilo k večernicam, dvignila s postelje in prišla v hišo. Plašno so jo gledali mati in oče so umikali oči pred njenimi pogledi in se same na skrivaj ozirali nanjo. Iz Janezovih oči je gorela sama skrb za deklo. Bleda je bila Cilka v obraz, strašno bleda, in modre oči so ležale globoko pod vekami in so bile kakor dve veliki solzi.

AMERIKANSKI SLOVENEC

(Continued from page 3.)			
Receipts	Adult	Juvenile	Orphans
Assessments Received	23,143.80	657.90	
Interest on Checking Acct.	30.30		30.30
Interest on Bonds	3,715.43	140.88	3,858.31
Bonds Liquidated	2,550.69	500.00	3,050.69
Total Receipts	29,440.22	1,298.78	30,739.00
Cash Balance Jan. 1, 1933	4,836.18	1,360.31	7,118.48
Total Cash	34,276.40	2,659.09	37,857.48
Disbursements			
Claims Paid	13,503.00	None	13,720.05
Bonds Purchased	7,859.25	1,999.63	9,858.88
Premiums on Bonds	57.94	6.50	64.44
Bond Interest	135.83	14.61	150.44
Expenses Paid	3,931.62	3.29	3,934.91
Total Disbursements	25,487.64	2,024.03	27,728.72
Cash Balance June 30, 1933	8,788.76	635.06	704.94
			10,128.76

The above statement of Receipts includes \$1,199.16 of June assessments deposited in Bank in July and excludes \$811.45 of deposits in January; being assessments due and payable in December 1932.

We hereby certify that in our opinion the cash receipts and disbursements of The Western Slavonic Association for the six months ending June 30th 1933 are correctly accounted for, and that balance in the First National Bank June 30th, 1933 was \$10,128.76, subject to the above qualifications.

Respectfully submitted,

F. C. HENDEE,
Certified Public Accountant

gimning August the 21st and you delegates who do not have means for board and room will you please notify me and I will arrange for your convenience. And also all of you who are going by train inquire of your station, the exact time your train will arrive in Pueblo so that we can have a car to take you to your residing place. We are celebrating our 25th Anniversary the 20th of August beginning at 7:30 P. M. So be sure to be here on time to celebrate. If any of you desire more information just ask me and I will be glad to let you know.

I am for a Bigger and Better Organization in the future.

Yours sincerely,

Joe H. Blatnik Sec'y
2609 E. Evans,
Pueblo, Colo.

JUVENILE DEPARTMENT
W. S. A.

Denver, Colorado.

ESSAY CONTEST

Owing to the misfortunes in the households of two of the judges the results of this contest were somewhat delayed. The judging has been completed last week by Mr. Joseph Shaball, Mr. Joseph Tezak and Mr. and Mrs. Vincent Stonich. The latter two served in the place of Mr. Eugene Veraldi.

The stories were turned over to these judges by number only and they did not know by whom they were written. Each essay was cleverly written and showed that the contestants must have spent considerable time in searching for information, facts and other data to complete an interesting story.

The three \$1.00 prizes were awarded to Raymond Jersin of Denver, Frank A. Jurjosevic of Chicago and Edward Jersin of Denver.

The five prizes of one month's free dues were awarded to Frances Primozich and Bernice Fajfar of Chicago, Geo. Miroslavich, Jr., Arthur Jersin and Michael Mullin of Denver.

Well done, juveniles! Many thanks to you for your interest in our Association. Many of the interesting parts of your stories will be used in a history of our WSA which is to be published in our paper very shortly. The prizes will be forwarded at once.

TRAIL BLAZERS LODGE
NO. 41.

Denver, Colorado.

IMPORTANT NOTICE

On Friday evening Aug. 11, at 7 P. M. Sharp, the Convention-By-law Committee and all our officers will hold a joint meeting at the Slovenian Hall. There is much urgent business for the officers and auditing committee to transact relative to our past, present and future lodge affairs as well as final discussion of by-laws and other matters pertaining to the coming Convention. All concerned are requested to be present at this meeting without fail.

Our regular meeting for this month has been changed to Tuesday, Aug. 15 and no meeting is to be held on Aug. 21. Members will please note the necessary change and kindly attend as instructions and information will be given our representatives to the convention. Also, please make your returns on the 2 in 1 "Picnic-Dance tickets not later than at this meeting.

The picnic was a success both financially and socially. I desire to use this means in behalf of the Trail Blazers to sincerely thank each and every

one who contributed in any way to this affair. The names of the great many who assisted, and the deeds they performed, are too numerous to publicly acknowledge at this time, but rest assured that we shall not forget our friends and shall most generously repay those who so kindly favored us in any way.

To our loyal and faithful members, especially the picnic committee and officers, we extend a hearty thanks for the diligent and hard work performed before, during and after the picnic. The members did well on the sale of tickets, advertising and in a general way for the success of this enormous undertaking. After all, it was merely our duty-well done for our own good individually nad collectively.

It is hoped that the entire membership will continue the good work in the future for the success of the remainder of our program.

Geo. J. Miroslavich Pres.

IMPORTANT NOTICE TO
UNITED COMRADES JUVE-
NILE BRANCH NO. 1, W. S. A.

Denver, Colo. Members of said Juvenile Branch please take notice that on account of the recent flood and the death of deceased brother Andrew Drobnič, your Juvenile Supervisors have come to conclusion that the picnic be

ZA STARI KRAJ

POTOVANJE:

Če ste namenjeni v stari kraj, je v Vašem interesu, da se poslužite te majstarejšo in zanesljive domače trdke. Plašite po Vozni red s cennimi kartami za vse važne linije in parnike!

CENE ZA DENARNE POSILKE:
Za \$ 3.00—Din 140 — Za \$ 8.00—100 lir.
Za 5.00—Din 235 — Za 15.60—200 lir.
Za 10.00—Din 485 — Za 23.15—300 lir.
Za 10.25—Din 500 — Za 30.70—400 lir.
Za 20.00—Din 985 — Za 38.25—500 lir.
Za 20.30—Din 1000 — Za 76.00—1000 lir.
Za 50.00—Din 2500 — Za 151.00—2000 lir.

Pri večjih zneskih sorazmeren po-
ust.

Ker se cene sedaj hitro menjajo, so navedene cene podvrzene spremembam, gori ali dol.

Pošljamo tudi v dolarjih.

Vse pošiljke naslovite na:

LEO ZAKRAJSEK

General Travel Service

1359 Second Avenue,
NEW YORK, N. Y.

postponed from Sat. Aug. 5. to Sat. Aug. 12. Therefore all juvenile members belonging to any of the W.S.A. lodges are invited to attend the said picnic on Saturday August 12th. The truck will leave from the Home of Slovenian Societies promptly at 9 A.M., so be there not later than by 8:30 A.M.

Admission, transportation and refreshments, to all juvenile members of The Western Slavonic Association, will be absolutely free.

Fraternally yours,
Frances Jersin
Juvenile Supervisor

SIRITE AMER. SLOVENCA!



HLADNO PIVO
GASI ŽEJO!

Naznanjam, da imam na čepu vsak čas izborna "BLUE RIBBON" pivo po

5c vrček

Prodajam ga tudi na
pelice

V moji gostilni imam posebne
prostole za dame.

Za posnetke svetovne razstave
in druge potnike imam na razpolo-
žago čiste spalne sobe.

Rojakom Slovencem se toplo
priporočam za naklonjenost.

Ant. Tomažin

SLOVENSKA TOČILNICA
PIVA — VSE VRSTE SODE
ICE CREAM in SLAŠČICE.

1903 West Cermak Rd.

CHICAGO, ILL.

Tel. Canal 8840.

POZOR!

Na tisoče Slovencev in Hrvatov se mi je zahvalio za moja zdravila, katera so ra-
bili z najboljšim uspe-
hom, kakor za la-
reumatizem, rane, in
za vse druge kožne
in notranje bolezni.

Mnogi mi pišejo, da je moj brezplačni
člen vreden za bolnega človeka nad
\$500. — Zaradi tega je potrebno, da
vsakdo takoj piše po moj brezplačni
členik za moja REGISTRIRANA io
GARANTIRANA ZDRAVILA.

JAKOB WAHĀČ, Cleveland, Ohio

SLOVENCEM IN HRVA-
TOM

za popravo električne in vo-
dovodnih cevi po zelo nizki
ceni se priporoča Martin
Vuksinič, izvežban elektrik
in plumebr. — Naslov: 9758
Ave. J. Telef. Regent 0209,
So. Chicago, Ill.

V JUGOSLAVIJO

Moderna udobnost in neprekosljivo postrežba
v vse razredih... Tedenska odprtija iz New<br